

Press Release

Direktorat of Communication

Ref: 648b10

Tel. +33 3 88 41 25 60

Fax +33 3 88 41 39 11

Internet: www.coe.int

e-mail: pressunit@coe.int



47 member States

Albania

Andorra

Armenia

Austria

Azerbaijan

Belgium

Bosnia and Herzegovina

Bulgaria

Croatia

Cyprus

Czech Republic

Denmark

Estonia

Finland

France

Georgia

Germany

Greece

Hungary

Iceland

Ireland

Italy

Latvia

Liechtenstein

Lithuania

Luxembourg

Malta

Moldova

Monaco

Montenegro

Netherlands

Norway

Poland

Portugal

Romania

Russia

San Marino

Serbia

Slovakia

Slovenia

Spain

Sweden

Switzerland

"The former Yugoslav

Republic of

Macedonia"

Turkey

Ukraine

United Kingdom

Thorbjørn Jagland welcomes outcome of referendum on Turkish constitution

Strasbourg, 13.09.2010 - "Secretary General of the Council of Europe, Thorbjørn Jagland welcomes the positive outcome of yesterday's referendum on the amendments to the Turkish constitution as a significant step in Turkey's further democratic development.

"The constitutional reform which was approved yesterday by the Turkish citizens is an important step forward towards bringing the country closer to European standards and practices" declared Jagland.

"I also welcome the introduction of a direct constitutional complaint by the citizens to the Constitutional Court. This provides a domestic remedy against human rights violations and not only reinforces the protection of the human rights in Turkey, but can also reduce the caseload of the European Court of Human Rights with respect to Turkey".

Turkey will hold the chairmanship of the Committee of Ministers of the Council of Europe from November 2010 to May 2011.

Thorbjørn Jagland se félicite du résultat du référendum sur la Constitution turque

Strasbourg, 13.09.2010 – Thorbjørn Jagland, Secrétaire Général du Conseil de l'Europe, se félicite du résultat positif du référendum qui s'est tenu hier en Turquie sur les amendements à la Constitution, résultat qui, pour lui, constitue une avancée notable sur la voie du développement démocratique de ce pays.

« La réforme constitutionnelle approuvée hier par les citoyens turcs est un pas important pour la Turquie, qui se rapproche ainsi des normes et pratiques européennes » a déclaré M. Jagland.

« Je me félicite également de la mise en place, pour les citoyens, d'un système de recours constitutionnel direct devant la Cour constitutionnelle. Ce système crée une voie de recours interne contre des violations des droits de l'homme. Non seulement il renforce la protection des droits de l'homme en Turquie, mais il peut également contribuer à réduire le nombre d'affaires contre ce pays que doit examiner la Cour européenne des droits de l'homme. »

La Turquie assurera la présidence du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe de novembre 2010 à mai 2011.

To receive our press releases by e-mail, contact: Council.of.Europe.Press@coe.int

A political organisation set up in 1949, the Council of Europe works to promote democracy and human rights continent-wide.
It also develops common responses to social, cultural and legal challenges in its 47 member states.